



WHAMMY RICOCHET

[Hrvatski]

Jamstvo

Mi u DigiTechu® vrlo smo ponosni na naše proizvode i podupiremo svaki koji prodajemo sljedećim jamstvom:

1. Registrirajte se online na www.digitech.com unutar deset dana od kupnje kako biste potvrdili ovo jamstvo. Ovo jamstvo vrijedi samo u Sjedinjenim Državama.
2. DigiTech jamči da ovaj proizvod, kada je kupljen nov od ovlaštenog DigiTech distributera u SAD-u i koristi se isključivo unutar SAD-a, nema nedostataka u materijalu i izradi pod normalnom uporabom i servisom. Ovo jamstvo vrijedi samo za prvobitnog kupca i nije prenosivo.
3. Odgovornost DigiTecha prema ovom jamstvu ograničena je na popravak ili zamjenu neispravnih materijala koji pokazuju dokaze o nedostatku, pod uvjetom da je proizvod vraćen DigiTechu UZ OVLAŠĆENJE ZA POVRAT, gdje će svi dijelovi i rad biti pokriveni do razdoblja od jedne godine. Broj odobrenja za povrat može se dobiti od DigiTecha telefonom. Tvrtka neće biti odgovorna za bilo kakvu posljedičnu štetu kao rezultat uporabe proizvoda u bilo kojem krugu ili sklopu.
4. Dokaz o kupnji smatra se odgovornošću potrošača. Kopija originalnog računa o kupnji mora se osigurati za bilo koju jamstvenu uslugu.
5. DigiTech zadržava pravo izmjene u dizajnu, dodavanja ili poboljšanja ovog proizvoda bez obveze ugradnje istih na prethodno proizvedene proizvode.
6. Potrošač gubi pogodnosti ovog jamstva ako je glavni sklop proizvoda otvorio i dirao bilo tko osim certificiranog DigiTech tehničara ili, ako se proizvod koristi s izmjeničnim naponima izvan raspona koji je predložio proizvođač.
7. Gore navedeno je umjesto svih drugih jamstava, izričitih ili podrazumijevanih, i DigiTech niti preuzima niti ovlašćuje bilo koju osobu da preuzme bilo kakvu obvezu ili odgovornost u vezi s prodajom ovog proizvoda. Ni u kojem slučaju DigiTech ili njegovi trgovci neće biti odgovorni za posebne ili posljedične štete ili za bilo kakvo kašnjenje u provedbi ovog jamstva zbog uzroka izvan njihove kontrole.

NAPOMENA: Podaci sadržani u ovom priručniku podložni su promjenama u bilo kojem trenutku bez prethodne obavijesti. Neke informacije sadržane u ovom priručniku također mogu biti netočne zbog nedokumentiranih promjena u proizvodu ili operativnom sustavu otkad je ova verzija priručnika dovršena. Informacije sadržane u ovoj verziji korisničkog priručnika zamjenjuju sve prethodne verzije.

TEHNIČKA PODRŠKA I SERVIS

Ako vam je potrebna tehnička podrška, obratite se DigiTech tehničkoj podršci. Budite spremni točno opisati problem. Znajte serijski broj svog uređaja – on je otisnut na naljepnici pričvršćenoj na kućište. Ako već niste odvojili vrijeme za registraciju svog proizvoda, učinite to sada na digitech.com.

Prije nego što vratite proizvod u tvornicu na servis, preporučujemo da pogledate ovaj priručnik. Provjerite jeste li ispravno slijedili korake instalacije i radne postupke. Za daljnju tehničku pomoć ili servis, molimo posjetite digitech.com. Ako trebate vratiti proizvod u tvornicu na servis, prvo MORATE kontaktirati tehničku podršku kako biste dobili broj za autorizaciju povrata.

TVORNICI NEĆE PRIHVATITI VRAĆENE PROIZVODE BEZ BROJA OVLAŠTENJA ZA POVRAT.

Molimo pogledajte informacije o jamstvu, koje vrijedi za prvog krajnjeg korisnika. Nakon isteka jamstva bit će naplaćena razumna naknada za dijelove, rad i pakiranje ako odlučite koristiti tvornički servis. U svim slučajevima, vi ste odgovorni za troškove prijevoza do tvornice. Ako je proizvod još pod jamstvom, DigiTech će platiti povratnu dostavu.

Koristite originalni materijal za pakiranje ako je dostupan. Označite paket s imenom pošiljatelja i ovim riječima u crvenoj boji: OSJETLJIV INSTRUMENT, LOMLJIVO! Pravilno osigurajte paket. Slanje unaprijed plaćeno, a ne preuzimanje. Nemojte slati pakete.

UVOD

Hvala što ste odabrali DigiTech® Whammy™ Ricochet efekt pedalu. Whammy Ricochet preuzima popularni Whammy pitch shifting efekt i stavlja ga u pedalu malog oblika. Umjesto korištenja pedala za manipulaciju stopom savijanja visine tona, poput onih na tradicionalnim Whammy pedalama, Whammy Ricochet savija visinu dolazne note brzinom koju određuju kontrole SHIFT i RETURN. A zahvaljujući pravom premosnom dizajnu, vaš ton ostaje nepromijenjen kada se premošće efekt.

Whammy efekt se može uključiti ili isključiti pomoću nožnog prekidača, koji može raditi kao trenutni ili zaključani prekidač. TRAJECTORY LED ljestve svijetle uzastopnim redoslijedom kako bi pružile vizualnu indikaciju brzine i smjera promjene visine tona. Dolazna nota može se pomaknuti prema gore ili dolje u sljedećim intervalima:

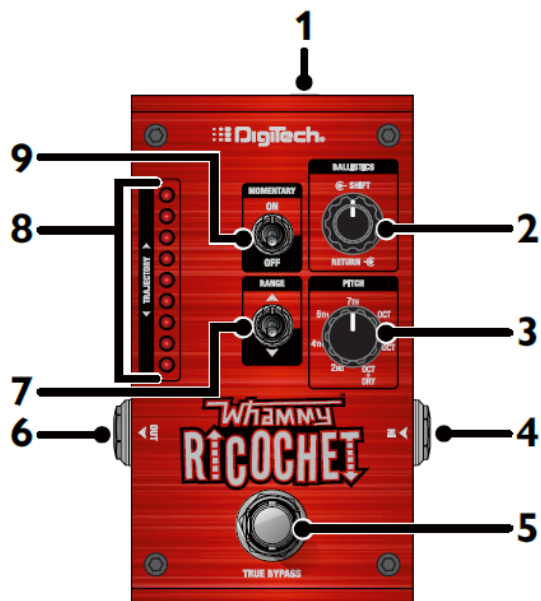
- 2ND
- 4TH
- 5TH
- 7TH
- OKTAVA
- 2 OKTAVE
- OKTAVA + SUHO

Za korištenje Whammy Ricochet pedale, odaberite željeni interval promjene visine tona pomoću kontrole PITCH, a zatim odaberite smjer tona pomoću prekidača RANGE. Postavite nožni prekidač na trenutni ili zaključani rad pomoću prekidača MOMENTARY. Za slušanje stope porasta i pada efekta promjene visine zvuka, uključite/isključite efekt pomoću nožne sklopke; prilagodite kontrole SHIFT i RETURN tako da se učinak visine tona savija prema i od odabranog intervala željenom brzinom.

OSOBINE

- Pomak visine do 2 oktave gore ili dolje
- Balističke kontrole s LED mjeračem putanje
- Promjenjivi načini rada Classic & Chords
- Odabir trenutnog ili zaključanog rada nožnog prekidača
- Prava premosnica
- Kompaktan dizajn
- Čvrsta konstrukcija

KORISNIČKO SUČELJE



1. Priključak za napajanje: Spojite navedeni adapter za napajanje (prodaje se zasebno) na ovaj priključak. Svakako koristite ispravan adapter za struju za napon mreže u vašem području. Pogledajte "Specifikacije" na stranici 7 za informacije o modelu adaptera za napajanje. Ricochet se može napajati samo pomoću vanjskog adaptera za napajanje. Kada napajate Ricochet s adapterom za napajanje s više pedala, osigurajte da priključak za napajanje osigurava struju od najmanje 300 mA.

2. Balistički gumbi: Ovaj koncentrični pot se sastoji od dva gumba, SHIFT i RETURN. Gumb SHIFT postavlja brzinu kojom će dolazna nota biti pomaknuta u odabrani interval kada je efekt omogućen. Gumb RETURN postavlja brzinu kojom će se dolazna nota vratiti na svoju normalnu visinu kada se efekt zaobiđe.

3. Gumb za visinu: Postavlja interval pomaknute note. Visina će se pomaknuti gore ili dolje ovisno o položaju prekidača RANGE.

4. Ulazni priključak: Spojite svoj instrument na ovaj priključak.

5. Nožni prekidač za efekt: Uključuje ili isključuje efekt. Ovaj nožni prekidač može se konfigurirati za trenutni ili zaključani rad pomoću prekidača MOMENTARY.

6. Izlazni priključak: Spojite ovaj priključak na ulaz pojačala ili ulaz sljedeće pedale na vašoj pedali.

7. Prekidač raspona: Odabire hoće li visina dolaznog signala biti pomaknuta gore ili dolje.

8. LED ljestve putanje: Ove LED diode svijetle uzastopnim redoslijedom kako bi pružile vizualnu indikaciju smjera i brzine promjene visine tona. Na primjer, LED će svijetliti odozgo prema dolje kada se dolazna nota pomakne prema dolje. Nasuprot tome, LED će svijetliti odozdo prema gore kada se dolazna novčanica pomakne prema gore. Kada se učinak premosti, ove će LED diode kružiti u smjeru odabranom prekidačem RANGE u intervalima od 2 sekunde.

9. Trenutačni prekidač: Postavlja rad nožnog prekidača. Kada je postavljen na položaj "ON", Whammy efekt će biti omogućen samo dok je nožni prekidač pritisnut. Kada je postavljen na položaj "OFF", Whammy efekt će se prebacivati između omogućenog i zaobiđenog načina svaki put kada se pritisne nožni prekidač.

NAPOMENA: Kada je prekidač MOMENTARY postavljen na položaj "ON", Whammy Ricochet će koristiti zaobilazni put signala međuspremnika. Kada je MOMENTARY sklopka postavljena na položaj "OFF", Whammy Ricochet osigurava žičanu premosnu putanju signala.

Kada je prekidač MOMENTARY postavljen na položaj "OFF" i efekt visine je uključen nožnom sklopkom, postavljanjem prekidača MOMENTARY na položaj "ON" učinak će uvijek biti uključen, a nožni prekidač sada će trenutno isključiti učinak. . Kako biste vratili stanje premoštenja kada nožni prekidač nije pritisnut za trenutni rad, postavite TRENUTNI prekidač u položaj "ISKLJUČENO" i koristite nožni prekidač za premošćivanje efekta prije nego što TRENUTNI prekidač postavite natrag u položaj "UKLJUČENO".

NAČINI KLASIKE I AKORDA

Whammy Ricochet nudi dva načina rada: klasični način rada (klasični Whammy algoritam) i način rada Chords (moderni algoritam iz Whammy DT-a). Klasični način rada idealan je za soliranje jedne note, dok je način rada Akordi najprikladniji za savijanje punih akorada. Standardni način rada je akordi. Način se može promijeniti dok je efekt uključen ili isključen.

Za promjenu između klasičnog i akordnog načina rada, slijedite ove korake:

1. Postavite prekidač MOMENTARY na položaj OFF.
2. Pritisnite i držite NOŽNI PREKIDAČ najmanje 3 sekunde. Zadani način rada izvan kutije je akordi i gornjih 6 TRAJECTORY LED će svijetliti.
3. Dok i dalje držite NOŽNU PREKIDAČU, pomaknite prekidač RANGE u donji položaj za promjenu u klasični način rada (svijetli jedan TRAJECTORY LED) ili ga pomaknite u gornji položaj za promjenu u način rada Akordi (gornjih 6 LED TRAJECTORY svijetli). Ako se NOŽNA PREKIDAČ otpusti prije promjene načina rada, efekt će samo ostati uključen bez promjene načina rada.
4. Nakon što je odabrana promjena načina rada, otpustite NOŽNU PREKIDAČU. Pedala će se vratiti u normalan rad i efekt će biti omogućen u odabranom načinu rada.

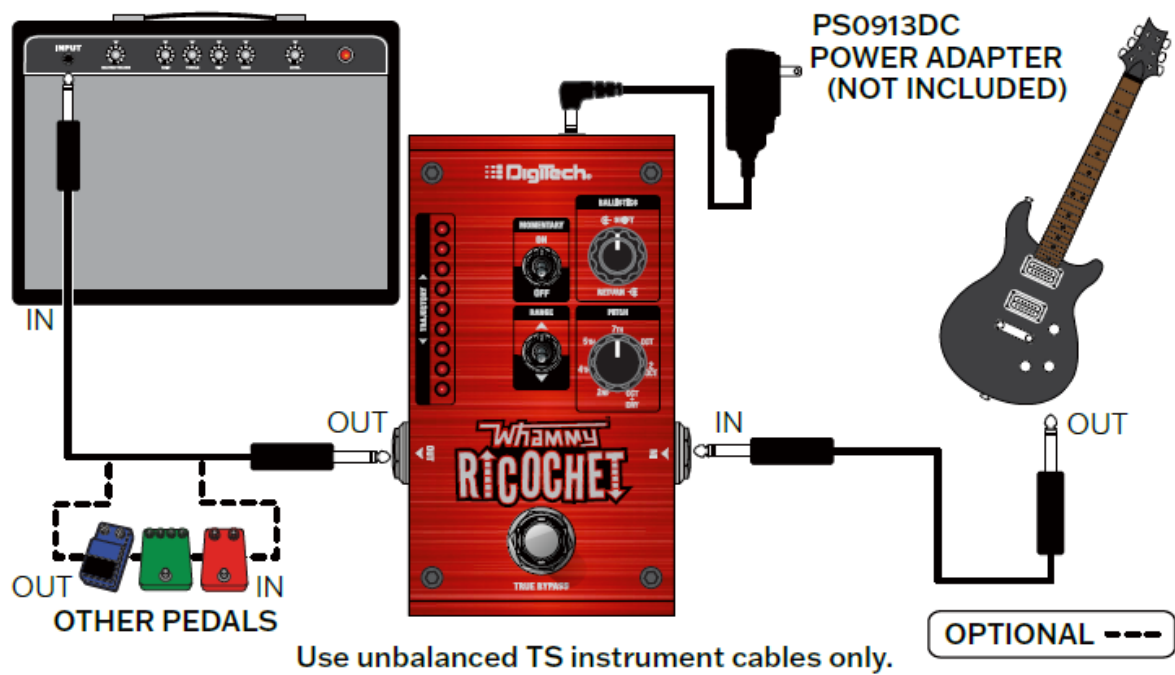
NAPOMENA: Odabrani način rada bit će zadržan nakon isključivanja napajanja s pedale.

POVEZIVANJE / PRIMJENA NAPAJANJA

Za spajanje pedale Whammy Ricochet na vašu opremu:

1. Smanjite glavnu kontrolu glasnoće pojačala.
2. Napravite sve audio veze na Whammy Ricochet kao što je prikazano u nastavku.
3. Spojite preporučeni adapter napajanja PS0913DC (nije uključen) na ulazni priključak POWER, a drugi kraj spojite na dostupnu AC utičnicu.
4. Drndajte na gitari i postupno povećavajte glavnu kontrolu glasnoće vašeg pojačala dok ne postignete željenu razinu.

CONNECTION DIAGRAM

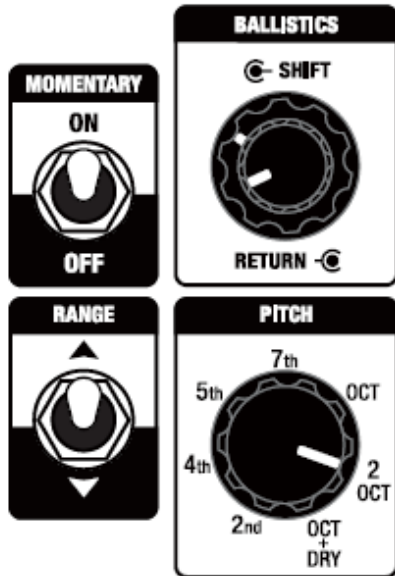


NAPOMENA: Whammy Ricochet bi trebao biti prva pedala u vašem lancu efekata. Postavljanje bilo kojeg efekta ispred njega može utjecati na njegovu izvedbu promjene visine tona.

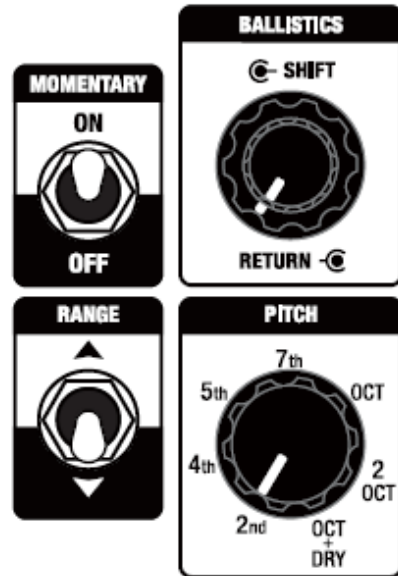
PRIMJER POSTAVKI

Isprobajte ove postavke za početak.

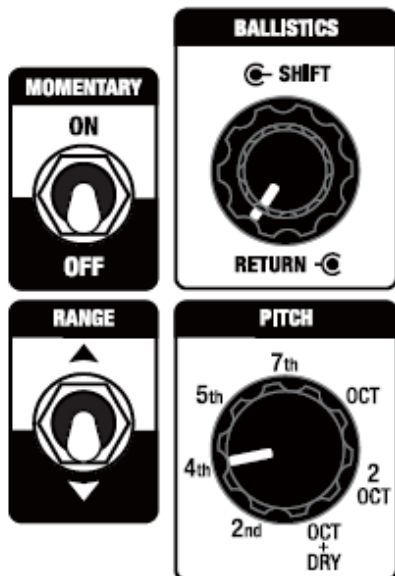
Killing in the Name Of (Classic)



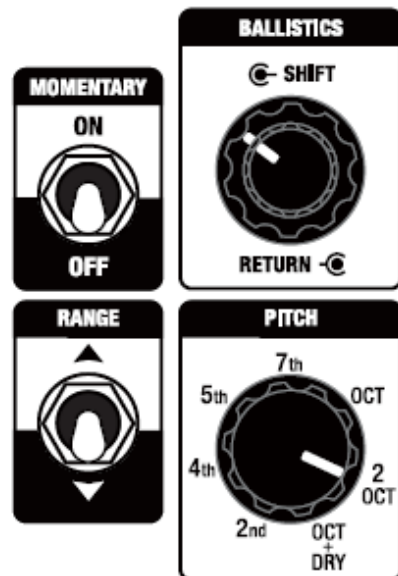
Whole Step Stabs (Chords)



7 String (Chords)



Dive Bombs (Classic)



SPECIFICATIONS

Electronic

Sample Rate: 44.1 kHz in classic mode, 22 kHz in chords mode

Frequency Response: 20 Hz–16 kHz (classic mode), 20 Hz–11 kHz (chords mode)

Signal to Noise Ratio: > -106dB (A weighted); ref = max level, 22 kHz bandwidth

THD: 0.004% @ 1 kHz; ref = 1 dBu w/ unity gain

A/D/A Conversion: 24-bit

Input

Input Type: 1/4" Unbalanced TS

Max Input Level: +5 dBu

Input Impedance: 1 M (Effect enabled or effect bypassed w/ Momentary switch on)

True Bypass (Effect bypassed w/ Momentary switch off)

Output

Output Type: 1/4" Unbalanced TS

Max Output Level: +10 dBu

Output Impedance: 1 k (Effect enabled or effect bypassed w/ Momentary switch on)

True Bypass (Effect bypassed w/ Momentary switch off)

Physical

Dimensions: 4.75" (L) x 2.875" (W) x 1.75" (H)

Weight: 0.36 lbs.


Power

Power Consumption: 2.1 Watts (235 mA typical @ 9 VDC)

Power Requirements: 9 VDC External Adapter (sold separately)

Recommended Power Adapter (Not Included)

Power Adapter Model: PS0913DC-01 (US, JA, EU) PS0913DC-02 (AU, UK) PS0913DC-04 (US, JA, EU, AU, UK)

Power Adapter Polarity: 

Power Adapter Output: 9 VDC 1.3 A

Specifications are subject to change without notice.

WEB: digitech.com

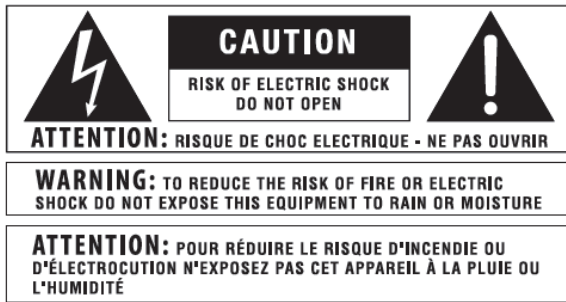
SUPPORT: support@digitech.com

Whammy Ricochet Owner's Manual

© 2022 CORTEK Corp. All rights reserved.

DigiTech is a registered trademark of CORTEK Corp.

UPUTE ZA SUKLADNOST I SIGURNOST



Gore prikazani simboli su međunarodno prihvaćeni simboli koji upozoravaju na potencijalne opasnosti s električnim proizvodima. Bljesak munje s vrhom strelice u jednakostraničnom trokutu znači da su unutar jedinice prisutni opasni naponi. Uskličnik u jednakostraničnom trokutu označava da je potrebno da korisnik pogleda priručnik za upotrebu.

Ovi simboli upozoravaju da unutar jedinice nema dijelova koje korisnik može servisirati. Nemojte otvarati jedinicu. Ne pokušavajte sami servisirati jedinicu. Sve servise prepustite kvalificiranom osoblju. Otvaranje kućišta iz bilo kojeg razloga poništiti će jamstvo proizvođača. Ne smočite jedinicu. Ako se tekućina prolje po jedinici, odmah je isključite i odnesite prodavaču na servis. Isključite uređaj tijekom oluja kako biste spriječili oštećenje.

Sljedeće je indikativno za korištenje na niskim nadmorskim visinama; nemojte koristiti ovaj proizvod iznad 2000 m.



IZJAVA O SUKLADNOSTI

Naziv proizvođača: DigiTech

Adresa proizvođača: 59 Hwagok-ro 61gil Gangseo-gu, Seul 07590 Republika Koreja

Izjavljuje da proizvod:

Naziv proizvoda: RICOCHET

Napomena: Naziv proizvoda može imati nastavak kombinacije slova EU, M ili V.

Opcija proizvoda: sve

U skladu sa sljedećim specifikacijama proizvoda:

EMC: EN 55032:2015+A11:2020, EN 55035:2017+A11:2020, FCC dio 15

Dodatne informacije:

Proizvod je ovime u skladu sa zahtjevima:

EMC Direktiva 2014/30/EU, RoHS Direktiva 2011/65/EU, WEEE Direktiva 2012/19/EU, EU Uredba 278/2009

Kontakt: CORTEK Corp. 59 Hwagok-ro 61gil Gangseo-gu, Seul 07590, Republika Koreja / support@digitech.com

UPOZORENJE ZA VAŠU ZAŠTITU PROČITAJTE SLJEDEĆE:

PROČITAJTE OVE UPUTE.

ČUVAJTE OVE UPUTE.

POŠTARITE SVA UPOZORENJA.

SLIJEDITE SVE UPUTE.

NE KORISTITE OVAJ APARAT BLIZU VODE.

ČISTITE SAMO SUHOM KRPOM.

SAMO ZA UNUTARNJU UPOTREBU.

NEMOJTE BLOKIRATI NI JEDAN OD VENTILACIONIH OTVORA. UGRADITE U SKLADU S UPUTAMA PROIZVOĐAČA.

NE INSTALIRAJTE BLIZU BILO KAKVIH IZVORA TOPLINE KAO ŠTO SU RADIJATORI, REGISTRI TOPLINE, ŠTEDNJI ILI DRUGI UREĐAJI (UKLJUČUJUĆI POJAČALA) KOJI PROIZVODE TOPLINU.

KORISTITE SAMO PRIVATKE/DODATNE OPREME KOJE JE NAVEDIO PROIZVOĐAČ.

ISKLJUČITE OVAJ UREĐAJ TIJEKOM OLUJA S GROMOVIMA ILI KADA SE NE KORISTI DUGO VREMENA.

Nemojte zanemariti sigurnosnu svrhu polariziranog ili uzemljenog utikača. Polarizirani utikač ima dvije oštrice od kojih je jedna šira od druge. Utikač s uzemljenjem ima dvije oštrice i treći kontakt za uzemljenje. Široka oštrica ili treći zubac služe za vašu sigurnost. Ako isporučeni utikač ne odgovara vašoj utičnici, obratite se električaru za zamjenu zastarjele utičnice.

Zaštitite kabel za napajanje od gaženja ili priklještenja, osobito na utikačima, utičnicama i na mjestu gdje izlaze iz uređaja.

Koristite samo s postoljem, nosačem stativa ili stolom koje je odredio proizvođač ili koji se prodaju uz uređaj. Kada koristite kolica, budite oprezni kada pomičete kombinaciju kolica/uređaja kako biste izbjegli ozljede od prevrtanja.



Sve servise prepustite kvalificiranom servisnom osoblju. Servisiranje je potrebno kada je uređaj oštećen na bilo koji način, kao što je oštećen kabel za napajanje ili utikač, prolivena je tekućina ili su neki predmeti upali u uređaj, uređaj je bio izložen kiši ili vlazi, ne radi normalno, ili je odbačeno.

PREKIDAČ ZA UKLJUČIVANJE/ISKLJUČIVANJE NAPAJANJA: Prekidač za napajanje koji se koristi u ovom dijelu opreme NE prekida vezu s električnom mrežom.

ISKLJUČITE MREŽU: Utikač mora biti spreman za rad. Za montažu u stalak ili instalaciju gdje utikač nije dostupan, mrežni prekidač sa svim polovima s razmakom kontakata od najmanje 3 mm u svakom polu mora biti ugrađen u električnu instalaciju stalka ili zgrade.

Ako je spojen na napajanje od 240 V, za ovo napajanje mora se koristiti odgovarajući kabel za napajanje s certifikatom CSA/UL.

UPOZORENJE ZA MREŽNI UTIKAČ ZA UK

Oblikovani mrežni utikač koji je odrezan s kabela nije siguran. Bacite mrežni utikač na prikladno odlagalište.

NIKADA NI U KOJIM OKOLNOSTIMA NE SMIJETE UMETATI OŠTEĆENI ILI PRESJEČENI MREŽNI UTIKAČ U UTIČNICU OD 13 Ampera.

Ne koristite mrežni utikač bez poklopca osigurača. Zamjenske poklopce osigurača možete nabaviti kod vašeg lokalnog prodavača. Zamjenski osigurači su od 13 ampera i MORAJU biti odobreni od ASTA prema BS1362.

SIGURNOSNE UPUTE

OBAVIJEST ZA KUPCE AKO JE VAŠA JEDINICA OPREMLJENA KABELOM ZA NAPAJANJE.

UPOZORENJE: OVAJ UREĐAJ TREBA BITI SPOJEN NA MREŽNU UTIČNICU SA ZAŠTITNIM UZEMLJENJEM.

JEZGRE U GLAVNOM VODU SU BOJENE U SKLADU SA SLJEDEĆIM KODOM:

ZELENA I ŽUTA – ZEMLJA / PLAVA – NEUTRALNA / SMEĐA - UŽIVO

BUDUĆI DA BOJE ŽILA U GLAVNOM KABELU OVOG APARATA MOŽDA NE ODGOVARAJU S OZNAKAMA U BOJI KOJE IDENTIFICIRAJU PRIKLJUČKE U VAŠEM UTIKAČU, POSTUPITE NA SLJEDEĆI NAČIN:

! JEZGRA KOJA JE OBOJENA ZELENO I ŽUTO MORA BITI SPOJENA NA STEZALJKU U UTIKAČU OZNAČEN SLOVOM E, ILI SA SIMBOLOM UZEMLJENJA, ILI ZELENO OBOJEN, ILI ZELENO I ŽUTO.

! JEZGRA KOJA JE OBOJENA PLAVO MORA BITI SPOJENA NA PRIKLJUČAK OZNAČEN S N ILI OBOJEN U CRNU BOJU.

! JEZGRA KOJA JE OBOJENA SMEĐOM MORA BITI SPOJENA NA PRIKLJUČAK OZNAČEN L ILI OBOJEN CRVENO.

OVA OPREMA MOŽE ZAHTJEVATI UPOTREBU DRUGOG Mrežnog kabela, PRIKLJUČKA ILI OBA, OVISNO O DOSTUPNOM IZVORU NAPAJANJA PRILIKOM INSTALACIJE. AKO TREBA PROMIJENITI PRIKLJUČAK, SERVIS OBRATITE KVALIFICIRANOM SERVISNOM OSOBLU KOJE SE TREBA POGLEDATI NA DOLJE TABLICU. ZELENA/ŽUTA ŽICA ĆE BITI SPOJENA IZRAVNO NA ŠASIJU JEDINICE.

CONDUCTOR		WIRE COLOR	
		Normal	Alt
L	LIVE	BROWN	BLACK
N	NEUTRAL	BLUE	WHITE
E	EARTH GND	GREEN/YEL	GREEN

UPOZORENJE: AKO JE UZEMLJENO POŠTENO, ODREĐENI KVAROVI U JEDINICI ILI SUSTAVU NA KOJI JE SPOJENA MOGU REZULTIRATI PUNIM NAPONOM IZMEĐU ŠASIJE I UZEMLJENJA. TADA MOŽE DOSTUPITI TEŠKE OZLJEDE ILI SMRT AKO SE ŠASIJA I UZEMLJENJE DODIRU ISTOVREMENO.

ELEKTROMAGNETSKA KOMPATIBILNOST

Ovaj uređaj sukladan je s dijelom 15 FCC pravila i specifikacijama proizvoda navedenim u Izjavi o sukladnosti. Rad podliježe sljedeća dva uvjeta:

- ovaj uređaj ne smije uzrokovati štetne smetnje i
- ovaj uređaj mora prihvatiti sve primljene smetnje, uključujući smetnje koje mogu uzrokovati neželjeni rad.

Treba izbjegavati rad ove jedinice unutar jakih elektromagnetskih polja.

- koristite samo oklopljene spojne kabele.



Ako želite odložiti ovaj proizvod, nemojte ga miješati s uobičajenim kućnim otpadom. Postoji poseban sustav prikupljanja rabljenih elektroničkih proizvoda u skladu sa zakonima koji zahtijevaju odgovarajući tretman, uporabu i recikliranje.

Privatna kućanstva u 25 država članica EU-a, u Švicarskoj i Norveškoj mogu besplatno vratiti svoje rabljene elektroničke proizvode u određena mjesta za prikupljanje ili prodavaču (ako kupite sličan novi). Za zemlje koje nisu gore navedene, obratite se lokalnim vlastima za ispravan način zbrinjavanja. Na taj ćete način osigurati da vaš otpadni proizvod prođe potrebnu obradu, uporabu i recikliranje te tako spriječiti moguće negativne učinke na okoliš i ljudsko zdravlje.